



Diccionario Italiano, E Portuguez

Extrahido Dos Melhores Lexicógrafos, Como De Antonini, De Veneroni, De Facciolati, De Franciosini, Do Diccionario Da Crusca, E Do Da Universidade De Turim, E Dividido Em Duas Partes: Na Primeira Parte se comprehendem as Palavras, as Frases mais elegantes, e difficeis, os Modos de fallar, os ...

A - L

Sá, Joaquim J.

Lisboa, 1773

ARZ

[urn:nbn:de:hbz:466:1-61012](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-61012)

ARTIFICIEVOLMENTE. adv. Artificialmente, por arte, artificiofamente, com artificio.

ARTIFICIO. f. m. Artificio, arte, trabalho.
Sculpito senza artificio. Esculpido sem artificio, toficamente.

Artificio. Invenção, engenho, instrumento, máquina.

Artificio. Industria, arte, sagacidade, dolo, astucia, fraude, simulação, astuta invenção.

Usare artificio. Maquinar, fazer todo o esforço por achar astuciosos meios, valer-se da sagacidade.

Sorprender qualcuno con artificio. Servir-se de dolos para eludir alguém, zombar de alguém com diffimulação, suprendello.

ARTIFICIOSAMENTE. adv. Artificiofamente, por arte, engenhozadamente; astuciosamente, sagazmente, dolosamente.

ARTIFICIOSISSIMO. sup. m. MA. f. Artificiofissimo, engenhozissimo, feito com bastante artificio, arte, industria.

ARTIFICIOSITÀ. } Artificio, engenho, fineza, arte, industria, sagacidade, tolercia, astucia; o abstracção de artificio.

ARTIFICIOSITÀDE. }

ARTIFICIOSITÀTE. f. f. }

ARTIFICIOSO. adj. m. SA. f. Artificiofo, artificial, feito com arte, por artificio.
Artificiofo. Engenhofo, astuto, industriofo, feito com engenho.

ARTIFIZIALE. v. ARTIFICIALE.

ARTIFIZIALMENTE. v. ARTIFICIALMENTE. Artificialmente.

ARTIFIZIATAMENTE. adv. Artificiofamente, com arte, com artificio.
Artifiziatamente. Hoje tem tambem esta significação. Falsamente, fingidamente.

ARTIFIZIATO. adj. m. TA. f. v. ARTIFICIATO.
Artifiziato. no fig. Alterado, falsificado, fingido.

ARTIFIZIOSITÀ. v. ARTIFICIOSITÀ.

ARTIFIZIO. v. ARTIFICIO.

ARTIFIZIOSAMENTE. v. ARTIFICIOSAMENTE.

ARTIFIZIOSITÀ. v. ARTIFICIOSITÀ.

ARTIFIZIOSO. v. ARTIFICIOSO.

ARTIGIANELLA. dim. f. Pequena, moça, galante artífida, a que sendo ainda pequena exercita alguma arte jolimente.

ARTIGIANELLO. dim. f. Officialzinho, pequeno, moço artífida.

ARTIGIANESCO. adj. m. CA. f. } De artífice.

ARTIGIANO. adj. m. NA. f. }

ARTIGIANO. f. m. NA. f. Artífice, official, que exercita arte.
Fanciulle artigiane. Raparigas, que exercitão arte, ou officio.

ARTIGIANUZZO. dim. Artífida ainda moço: o que professa huma arte pouco lucrosa.
Artigianuzzo. Artífice pouco industriofo, sagaz, e que tem pouca experiencia.

ARTIGLIARE. v. a. Arrepanhar, apanhar, agarrar com as unhas, ou com garra.
Artigliare. Prender, pegar, ferir, no fig.

ARTIGLIATO. adj. m. TA. f. Agarrado, arrepanhado.

ARTIGLIERE. f. m. Fundidor, fabricante de artillheria.
Artigliere. Artilheiro, o que tem cuidado na artillheria.

ARTIGLIERIA. f. f. Artillheria, instrumento bello para bater muralhas, ou outra qualquer coufa; de figura cylindrica; e he de diversa grandeza, e tem varios nomes.

ARTIGLIERO. v. ARTIGLIERE.

ARTIGLIO. f. m. Garra de tigres, de leões, e de aves de rapina, unha de gallinha; unha.
Artiglio. no fig. Poder.
Amor, s'io posso uscir de' tuoi artigli. Amor, se eu posso fahir das tuas unhas, isto he, do teu poder, das tuas mãos.

ARTIMONE. f. m. A véla grande dos navios, a maior.
Artimone. Polé, dobadura, que serve para levantar pesos. Termo de Mathematica.

ARTISTA. f. m. Artífida, official.
Artista. Professor de artes liberaes.

ARTISTAMENTE. adv. Artificiofamente, com arte, segundo os preceitos da arte.

ARTO. f. m. Palavra derivada do Grego, Urfa, que he huma constellação Septentrional.

ARTO. adj. m. TA. f. Estreito, apertado. Pal. Latina.

ARTRITIDE. f. f. Gota arthetica, doença. Terni. de Medicina. Pal. Latina.

ARTROIDA. f. f. Especie de juntura, nó, junta. T. de Anatomia. Artroida.

ARTURO. f. m. Urfa pequena, huma das estrellas da Urfa maior, constellação, mais propriamente a cauda da Urfa, Arcturo.

A R U

A RUBA. v. ANDARE A RUBA.
Andare via a ruba. Fallando-se das mercadorias. Vender-se, espalhar-se, gattar-se com muita brevidade.

*** ARBIONE,** ou **ARVIONE.** f. m. Chicharo, legume.

A RUFFA RAFFA. adv. } As rebatinhas, á porfia, arrebatadamente, com força, com violencia.

ALLA RUFFA ALLA RAFFA. adv. }

Quel, che vien di ruffa in ruffa, se ne va di buffa in buffa. A agua o dá, a agua o leva; o mal adquirido não póde luzir.

ARÛSPICA. f. m. } Agoureiro, adivinhador, o que sacrificava entre os Gentios, e examinando as entranhas das victimas, predizia os futuros acontecimentos, haruspice.

ARÛSPICE. f. m. } A arte de adivinhar, de tomar os agouros, consultando as entranhas das victimas. Adivinhação, agouro, haruspicio. Palavra Latina.

ARUSPICINA. f. f. }

ARUSPICIO. f. m. }

A R Z

ARZAGOGO. adj. Nome, que se dá ao milhafre, ou milbano, ave de rapina.

*** ARZANA,** e } v. ARENALE. Arcenal, armazem de armas.

*** ARZANALE.** }

ARZENTE. adj. m. f. Ardente.
Acqua arzente. Aguardente.
Occhi arzenti. Olhos fogosos, vivos.

ARZENTINO. v. ARGENTINO.

ARZICA. f. f. Especie de cor gemmada, amarella.

ARZIGOGHELERIA. f. f. Invenção subtil, mas fantastica.

ARZIGOGOLANTE. adj. m. f. Fantastico, caprichoso.

ARZIGOGOLARE. v. n. Ser fantastico, caprichoso, excogitar, traçar, imaginar, inventar alguma coufa, fazer castellos no ar.

ARZIGOGOLO. f. m. Invenção subtil, mas fantastica, traça, ficção, subtiliza.

ARZILLO. adj. m. LA. f. Alegre, festivo; sagaz, manhoso, astuto; feroz, fero, vivo, expedito.

A S A

A SACCA. v. A BARELLA.

A SACCO. adv. A sacco, á pilhagem.
Andare a sacco. } Saquear, roubar, assolar.
Mandare a sacco. }

Mettere a sacco. }

*** ASALDIRE.** v. ESAUDIRE.

A SALVA MANO. adv. v. A MAN SALVA.

A SALVAMENTO. adv. A salvamento, com saúde, felizmente, sem damno, a porto, e salvamento.

A SANGUE. adv. Á vontade, como se desejava, conforme o gosto, a gosto.
Andare a sangue. v. Andare.